



License Information

许可信息

授權手冊

Licenční informace

Informations sur la Licence

Lizenzinformation

Informazioni Relative Alla Licenza

ライセンス情報

라이선스 정보

Informacje Licencyjne

Informações sobre Licenciamento

Información sobre Licencia

Lisans Bilgileri

5648-SSE - IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

LICENSE INFORMATION

The Programs listed below are licensed under the following terms and conditions in addition to those of the International License Agreement for Non-Warranted Programs.

Program Name: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Program Number: 5648-SSE

Authorization for Use on Home/Portable Computer: 2

Explanation of terms:

Authorization for Use on Home/Portable Computer:

"1" means that the Program may be stored on the primary machine and another machine, provided that the Program is not in active use on both machines at the same time.

"2" means that you may not copy and use this Program on another computer without paying additional license fees.

Specified Operating Environment

The Program's specifications and specified operating environment information may be found in documentation accompanying the Program, if available, such as a read-me file, or other information published by IBM, such as an announcement letter.

Program-unique Terms

THIRD PARTY CODE: The Program and future updates and fixpacks to the Program may contain, certain third party components which are provided to you under terms and conditions which are different from this Agreement, or which require IBM to provide you with certain notices and/or information. For each such third party component, either IBM will identify such third party component in a "README" file (or in an updated "README" file accompanying the fixpack or update), or in a file or files referenced in such "README" files (and shall include any associated license agreement, notices and other related information therein), or the third party component will contain or be accompanied by its own license agreement (for example, provided when installing or starting such component, or accompanying such component in a file entitled "README", "COPYING", "LICENSE" or a substantially similar title, or included among the Program's paper documentation, if any). Your use of each third party component which contains or is accompanied by its own license agreement, or for which IBM has identified a license agreement in one of the above "README" files (or in a file or files referenced therein), will be subject to the terms and conditions of such other license agreement, and not this Agreement. By using or not uninstalling such third party components after the initial installation of such third party components (thereby giving you access to the applicable license agreements, notices and information), you acknowledge and agree

to all such license agreements, notices and information, including those provided only in the English language. You agree to review any updated "README" files which accompany updates and fixpacks to the Program.

SOURCE CODE: Some of the components of the Program may be provided in source code form. Notwithstanding anything to the contrary in this Agreement, Program services are only provided for the unmodified, binary code versions of these components included in the Program packaging, and not for the source code for these components or for any modifications of such components you may create.

EXCLUDED COMPONENTS: Notwithstanding the terms and conditions of any other agreement you may have with IBM or any of its related or affiliated companies (collectively "IBM"), the following terms and conditions apply to all "Excluded Components" identified in this License Information document: (a) all Excluded Components are provided on an "AS IS" basis; (b) IBM DISCLAIMS ANY AND ALL EXPRESS AND IMPLIED WARRANTIES AND CONDITIONS INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE WARRANTY OF NON-INFRINGEMENT OR INTERFERENCE AND THE IMPLIED WARRANTIES AND CONDITIONS OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE; (c) IBM will not be liable to you or indemnify you for any claims related to the Excluded Components; and (d) IBM will not be liable for any direct, indirect, incidental, special exemplary, punitive or consequential damages with respect to the Excluded Components.

The following components in the Program are Excluded Components: (a) all third party components, including third party components included or embedded in the Program and components referenced in any LICENSE.TXT file included with the Program or a fixpack or update to the Program, and (b) all source code included with the Program.

Third Party Code

The Program and future updates and fixpacks to the Program may contain certain third party components which are provided to you under terms and conditions which are different from this Agreement, or which require IBM to provide you with certain notices and/or information. For each such third party component, either IBM will identify such third party component in a "README" file (or in an updated "README" file accompanying the fixpack or update), or in a file or files referenced in such "README" files (and shall include any associated license agreement, notices and other related information therein), or the third party component will contain or be accompanied by its own license agreement (for example, provided when installing or starting such component, or accompanying such component in a file entitled "README", "COPYING", "LICENSE" or a substantially similar title, or included among the Program's paper documentation, if any). Your use of each third party component which contains or is accompanied by its own license agreement, or for which IBM has identified a license agreement in one of the above "README" files (or in a file or files referenced therein), will be subject to the terms and conditions of

such other license agreement, and not this Agreement. By using or not uninstalling such third party components after the initial installation of such third party components (thereby giving you access to the applicable license agreements, notices and information), you acknowledge and agree to all such license agreements, notices and information, including those provided only in the English language. You agree to review any updated "README" files which accompany updates and fixpacks to the Program.

The Program contains the following third party components:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7
2. Open SLP
3. Info-ZIP Unzip Stub

许可信息

除 无保证软件的国际许可协议 中的条款和条件外，下列各程序按照下述条款和条件被特许可使用。

程序名称: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

程序号: 5648-SSE

家用 / 便携式计算机上的使用授权: 2

条款解释:

家用 / 便携式计算机上的使用授权:

“1” 指本程序可以保存在主机和另一台机器上，其前提是本程序不得同时在两台机器上运行。

“2” 指如未交付附加许可费用，不得在其他机器上复制和使用本程序。

指定操作环境

有关本程序说明和指定操作环境的信息，可以在随本程序提供的文档例如说明文件中（如有）找到，也可通过 IBM 公布的其他信息，例如公告函件找到。

程序特别条款

第三方代码: 本程序及其将来的更新版本和修订包可能包含某些按照不同于本协议条款和条件向您提供的第三方组件，或需要 IBM 向您提供某些声明和 / 或信息的第三方组件。对于每一此类第三方组件，或者由 IBM 在“README”文件中（或在修订包或更新版本中随附的业已更新的“README”文件中）或此类“README”文件（并应包括本文中任何相关的许可协议、声明以及其他相关信息）中所引用的一个或多个文件中标识此类第三方组件，或者第三方组件将包含或附有自己的许可协议（例如，在安装或启动此类组件时提供，或在标题为“README”、“COPYING”、“LICENCE”或类似标题的文件中随附提供，或者随附在本程序的书面文档中，如果有的话）。使用包含或随附自己的许可协议的每一第三方组件，或使用 IBM 已在上述“README”文件之一（或本文所引用的一个或多个文件）中标识了许可协议的每一第三方组件，须遵守此类其他许可协议的条款和条件，而不是本协议的条款和条件。在最初安装此类第三方组件后（特此允许您访问适用的许可协议、声明和信息）使用或不卸载此类第三方组件，即表明您承认和同意所有此类许可协议、声明和信息，包括那些仅以英语提供的信息。您同意审阅随本程序的更新版本和修订包所附的任何业已更新的“README”文件。

源代码: 本程序的某些组件可以源代码格式提供。无论本协议有何相反规定，本程序服务仅提供给本程序包中的这些组件的未经修改的、二进制代码版本，而不是这些组件的源代码或您创建的此类组件的任何修改后的版本。

除外组件 (EXCLUDED COMPONENT): 无论您与 IBM 或其任一相关公司或关联公司（统称“IBM”）间的任何其他协议的条款和条件如何，以下条款和条件适用于本“许可信息”文档中规定的所有“除外组件”: (a) 所有“除外组件”均在“按现状”的基

础上提供；（b）IBM 声明免除任一和全部的明示的和暗含的保证和条件，包括但不限于非侵权或冲突的保证以及暗含的关于适销和适用于某种特定用途的保证和条件；（c）对于与“除外组件”相关的任何索赔，IBM 将无须负责或不予赔偿；并且（d）对于与“除外组件”相关的任何直接的、间接的、附带的、特别惩戒性的、惩罚性的或后果性的损害，IBM 均无须负责。

本程序中的以下组件是“除外组件”：（a）所有第三方组件，包括本程序包含的或嵌入的第三方组件，以及本程序或本程序的修订包或升级版本中随附的任一 LICENSE.TXT 文件所引用的那些组件，（b）本程序包含的所有源代码。

第三方代码

本程序及其将来的更新版本和修订包可能包含某些按照不同于本协议条款和条件向您提供的第三方组件，或需要 IBM 向您提供某些声明和 / 或信息的第三方组件。对于每一此类第三方组件，或者由 IBM 在说明文件中（或在修订包或更新版本中随附的业已更新的说明文件中）或此类说明文件（并应包括本文中任何相关的许可协议、声明以及其他相关信息）中所引用的一个或多个文件中标识此类第三方组件，或者第三方组件将包含或附有自己的许可协议（例如，在安装或启动此类组件时提供，或在标题为“README”、“COPYING”、“LICENCE”或类似标题的文件中随附提供，或者随附在本程序的书面文档中，如果有的话）。使用包含或随附自己的许可协议的每一第三方组件，或使用 IBM 已在上述说明文件之一（或本文所引用的一个或多个文件）中标识了许可协议的每一第三方组件，须遵守此类其他许可协议的条款和条件，而不是本协议的条款和条件。在最初安装此类第三方组件后（特此允许您访问适用的许可协议、声明和信息）使用或不卸载此类第三方组件，即表明您承认和同意所有此类许可协议、声明和信息，包括那些仅以英语提供的信息。您同意审阅随本程序的更新版本和修订包所附的任何业已更新的说明文件。

本程序包含以下第三方组件：

1. SNIA CIMOM, Version 0.7
2. Open SLP
3. Info-ZIP Unzip Stub

授權手冊

除 國際授權合約 - 無保證程式 外，以下條款亦適用於下列程式。

程式名稱： IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

程式編號： 5648-SSE

家用/手提電腦授權： 2

條款說明：

家用/手提電腦授權：

"1" 本「程式」得儲存於主要機器及另一部機器中，唯不得於該兩部機器上同時使用。

"2" 未支付額外的授權費用前，您不得複製或使用本「程式」於其他電腦上。

特定運作環境

如果本程式有檢附文件，則在程式所檢附文件（如 Readme 檔）或在 IBM 所公佈的其他資訊（如通知信函）中，可找到程式規格及指定的作業環境資訊。

程式特別條款

第三人程式碼：本程式及本程式的未來更新版和修訂程式含有某些第三人元件，該元件係依與本合約提供之條款提供，或應由 IBM 提供予 貴客戶特定注意事項及資訊。對於每項這類第三人元件，IBM 會於 "README" 檔（或修訂程式包含更新檔所檢附之更新 "README" 檔）或這類 "README" 檔（應含有相關授權合約、注意事項及其他相關資訊）所提及之檔案中指出該第三人元件，或該第三人元件本身包含或檢附其授權合約（如在安裝或啟動此等元件之時提供，或檢附於此等元件標題為

"README"、"COPYING"、"LICENSE" 或類似標籤之檔案中，或在本程式有書面文件時併入此書面文件）。貴客戶所用第三人元件倘含有或檢附有授權合約，或 IBM 於上述其中一個 "README" 檔（或 "README" 檔內提及之檔案）中有指明其授權合約，貴客戶必須遵循該等授權合約之條款，而非本「合約」。在初次安裝此等第三人元件（因而得以存取適用之授權合約、注意事項及資訊）之後，倘 貴客戶使用或沒有解除安裝此等第三人元件，即表示 貴客戶認可及同意所有此等授權合約、注意事項和資訊，包括僅以英文版本提供者。貴客戶同意檢閱本程式更新檔及修訂程式包檢附之任何更新的 "README" 檔。

原始碼：本程式的某些元件可能以原始碼的形式來提供。縱使本合約另有相反規定，本程式各項服務程式僅供本程式套件內所包括之此等元件之未修改過之二進位版本之用，不可用於此等元件之原始碼，也不可用於 貴客戶所建立之此等元件之任何修改。

排除元件：縱使 貴客戶與 IBM 或與 IBM 相關之公司或關係企業（以下統稱 IBM）之其他合約中另有規定，下列條款仍適用於本「授權資訊」文件指明之所有「排除元件」：(a) 所有「排除元件」均以「現狀」提供；(b) IBM 不提供任何明示及默示之保證與條件，其中包括且不限於無侵權行為或干擾之保證、以及可商用性與符合特殊目之

默示保證與條件；(c) 凡與「排除元件」相關之任何要求，IBM 均不對 貴客戶負責或賠償；(d) 凡與「排除元件」相關之任何直接、間接、附帶、特殊、懲罰性或衍生之損害，IBM 概不負責。

本程式中之下列元件為「排除元件」：(a) 所有第三人元件，包括併入或內含於本程式中之第三人元件以及本程式檢附之任何 LICENSE.TXT 檔所提及之元件，或本程式之修訂程式或更新版；(b) 本程式檢附之所有原始碼。

第三人程式碼

本程式及本程式的未來更新版和修訂程式含有某些第三人元件，該元件係依與本合約提供之條款提供，或應由 IBM 提供予 貴客戶特定注意事項及資訊。對於每項這類第三人元件，IBM 會於 "README" 檔（或修訂程式包含更新檔所檢附的更新 "README" 檔）或這類 "README" 檔（應含有相關授權合約、注意事項及其他相關資訊）所提及的檔案中指出該第三人元件，或該第三人元件本身包含或檢附其授權合約（如在安裝或啟動此等元件之時提供，或檢附於此等元件標題為 "README"、"COPYING"、"LICENSE" 或類似標籤之檔案中，或在本程式有書面文件時併入此書面文件）。貴客戶所用第三人元件倘含有或檢附有授權合約，或 IBM 於上述其中一個 "README" 檔（或 "README" 檔內提及之檔案）中有指明其授權合約，貴客戶必須遵循該等授權合約之條款，而非本「合約」。在初次安裝此等第三人元件（因而得以存取適用之授權合約、注意事項及資訊）之後，倘 貴客戶使用或沒有解除安裝此等第三人元件，即表示 貴客戶認可及同意所有此等授權合約、注意事項和資訊，包括僅以英文版本提供者。貴客戶同意檢閱本程式更新檔及修訂程式包檢附之任何更新的 "README" 檔。

本程式包含下列第三人元件：

1. SNIA CIMOM, Version 0.7
2. Open SLP
3. Info-ZIP Unzip Stub

LICENČNÍ INFORMACE

Níže uvedené programy jsou licencovány v souladu s níže uvedenými ustanoveními a podmínkami, které doplňují podmínky smlouvy Mezinárodní licenční smlouva pro programy bez záruky.

Název programu: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Číslo programu: 5648-SSE

Oprávnění k použití na domácím/přenosném počítači: 2

Vysvětlení pojmů:

Oprávnění k používání na domácím/přenosném počítači:

"1" znamená, že program smí být uložen na primárním počítači a dalším počítači za předpokladu, že program není ve stejném okamžiku aktivně používán na obou počítačích.

"2" znamená, že tento program nesmíte kopírovat a používat na jiném počítači bez zaplacení dodatečných licenčních poplatků.

Určené provozní prostředí

Specifikace programu a informace o určeném provozním prostředí jsou k dispozici v dokumentaci, která je přiložena k programu (je-li dostupná) jako soubor "Readme" nebo v jiných informacích zveřejněných IBM, jako jsou dokumenty s ohlášením produktů.

Specifické podmínky pro programy

KÓD TŘETÍ STRANY: Program a budoucí aktualizace a sady oprav k programu mohou obsahovat určité komponenty od jiných dodavatelů, které jsou Vám poskytovány za podmínek, jež se liší od podmínek této smlouvy, nebo které vyžadují, aby Vás IBM seznámila s určitými upozorněními nebo informacemi. Pro každou takovou komponentu od třetí strany bude buď IBM identifikovat takovou komponentu třetí strany v souboru "README" (nebo prostřednictvím aktualizovaného souboru "README" připojeného k sadě oprav nebo aktualizaci), nebo prostřednictvím souboru nebo souborů, na které budou v takových souborech "README" odkazy (a musí zahrnovat související licenční smlouvu, veškerá upozornění a další související informace), nebo bude komponenta třetí strany obsahovat nebo k ní bude připojena vlastní licenční smlouva (která se zobrazí například při instalaci nebo spuštění komponenty v souboru s názvem "README", "COPYING", "LICENSE" nebo v souboru s nějakým podobným názvem, nebo bude zahrnuta v rámci tištěné dokumentace k programu, bude-li nějaká). Vaše použití komponenty třetí strany, která obsahuje vlastní licenční smlouvu nebo je k ní tato připojena, nebo pro kterou IBM identifikovala licenční smlouvu v některém z výše uvedených souborů "README" (nebo v souboru či souborech, na něž je v souboru "README" uveden odkaz), bude podléhat ustanovením a podmínkám takovéto jiné licenční smlouvy, a nikoli podmínkám této smlouvy. Používáním nebo neodinstalováním takových komponent třetích stran po první instalaci takových komponent třetích stran (při které Vám byl poskytnut přístup k příslušným licenčním smlouvám, upozorněním a informacím) potvrzujete a vyjadřujete svůj souhlas se všemi licenčními smlouvami, upozorněními a informacemi včetně

těch, které jsou uvedeny pouze v anglickém jazyce. Souhlasíte, že si přečtete všechny aktualizované soubory "README", které budou připojeny k aktualizacím programu a k sadám oprav k programu.

ZDROJOVÝ KÓD: Některé komponenty programu mohou být poskytovány ve formě zdrojového kódu. Nehledě na ustanovení s opačným zněním v této smlouvě bude servis k programu poskytován pouze pro nezměněné verze binárního kódu těchto komponent, které jsou součástí programového balíku, a nikoli pro zdrojový kód těchto komponent nebo pro jakékoliv modifikace komponent, které byste mohli vytvořit.

KOMPONENTY VYJMUTÉ ZE ZÁRUKY: Nehledě na podmínky a předmět plnění jakékoliv jiné smlouvy, kterou možná máte s IBM nebo s nějakou její spřízněnou společností (souhrnně jako "IBM"), se následující podmínky a předmět plnění týkají všech "Komponent vyjmutých ze záruky" takto označených v tomto dokumentu: (a) všechny vyjmuté komponenty jsou poskytovány na bázi "JAK JSOU" (bez záruk); (b) IBM VYLUČUJE VEŠKERÉ VYJÁDRĚNÉ NEBO ODVOZENÉ ZÁRUKY ČI PODMÍNKY VČETNĚ, MIMO JINÉ, ZÁRUKY NEPOŠKOZOVÁNÍ PRÁV TŘETÍCH STRAN A ODVOZENÉ ZÁRUKY PRODEJNOSTI NEBO VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL; (c) IBM neodpovídá za žádné nároky související s vyjmutými komponentami a nezabývá vás v souvislosti s takovými vyjmutými komponentami odpovědnosti ani vás neodškodní; a (d) IBM není v souvislosti s vyjmutými komponentami odpovědná za žádné přímé, nepřímé, zvláštní, nahodilé nebo nepřímé škody či za následné hospodářské škody, pokuty či náhradu škody související s trestným činem.

Ze záruky jsou vyjmuty tyto komponenty programu: (a) všechny komponenty jiných dodavatelů včetně komponent jiných dodavatelů, které jsou zahrnuty nebo zabudovány do programu, a komponent uvedených v jakémkoliv souboru LICENSE.TXT dodaném s programem nebo v sadě oprav k programu nebo aktualizaci programu, a (b) všechny zdrojové kódy zahrnuté do programu.

Kód třetí strany

Program a budoucí aktualizace a sady oprav k programu mohou obsahovat určité komponenty od jiných dodavatelů, které jsou Vám poskytovány za podmínek, jež se liší od podmínek této smlouvy, nebo které vyžadují, aby Vás IBM seznámila s určitými upozorněními nebo informacemi. Pro každou takovou komponentu od třetí strany bude buď IBM identifikovat takovou komponentu třetí strany v souboru "README" (nebo prostřednictvím aktualizovaného souboru "README" připojeného k sadě oprav nebo aktualizaci), nebo prostřednictvím souboru nebo souborů, na které budou v takových souborech "README" odkazy (a musí zahrnovat související licenční smlouvu, veškerá upozornění a další související informace), nebo bude komponenta třetí strany obsahovat nebo k ní bude připojena vlastní licenční smlouva (která se zobrazí například při instalaci nebo spuštění komponenty v souboru s názvem "README", "COPYING", "LICENSE" nebo v souboru s nějakým podobným názvem, nebo bude zahrnuta v rámci tištěné dokumentace k programu, bude-li nějaká). Vaše použití komponenty třetí strany, která obsahuje vlastní licenční smlouvu nebo je k ní tato připojena, nebo pro kterou IBM identifikovala licenční smlouvu v některém z výše uvedených souborů "README" (nebo v souboru či souborech, na něž je v souboru "README" uveden odkaz), bude podléhat ustanovením a podmínkám takovéto jiné licenční smlouvy, a nikoli podmínkám této smlouvy.

Používáním nebo neodinstalováním takových komponent třetích stran po první instalaci takových komponent třetích stran (při které Vám byl poskytnut přístup k příslušným licenčním smlouvám, upozorněním a informacím) potvrzujete a vyjadřujete svůj souhlas se všemi licenčními smlouvami, upozorněními a informacemi včetně těch, které jsou uvedeny pouze v anglickém jazyce. Souhlasíte, že si přečtete všechny aktualizované soubory "README", které budou připojeny k aktualizacím programu a k sadám oprav k programu.

Program obsahuje tyto komponenty od jiných dodavatelů:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub

INFORMATIONS SUR LA LICENCE

Les dispositions suivantes s'ajoutent à celles contenues dans le document Conditions Internationales d'Utilisation de Logiciels IBM non garantis, pour l'utilisation des Logiciels indiqués ci-dessous.

Nom du Logiciel : IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Référence du Logiciel : 5648-SSE

Autorisation d'utilisation sur un ordinateur familial ou portable autre que la machine principale : 2

DEFINITIONS :

Autorisation d'utilisation sur un ordinateur familial ou portable autre que la machine principale :

La valeur "1" indique que le Logiciel peut être installé sur la machine principale et sur une autre machine, sous réserve qu'il ne soit pas utilisé sur les deux machines en même temps.

La valeur "2" indique que Vous n'êtes pas autorisé à copier et à utiliser le Logiciel sur une autre machine sans Vous acquitter de redevances de licence additionnelles.

Environnement Opérationnel Spécifié :

Les spécifications du Logiciel et les informations relatives à l'Environnement Opérationnel Spécifié se trouvent dans la documentation fournie avec le Logiciel, le cas échéant, par exemple, dans un avertissement ("read-me file") ou tout autre document d'information, tel qu'une lettre d'annonce.

Dispositions spécifiques au Logiciel

LE CODE DE TIERS : Le Logiciel et les mises à jour et kits de maintenance futurs pourront contenir certains composants fournis par un tiers, qui sont soumis à des dispositions qui peuvent différer de celles du présent accord, ou qui impliquent qu'IBM vous fournisse certains avertissements et/ou informations. Chaque composant, fourni par un tiers, sera (1) identifié par IBM dans un fichier "README" (ou dans un fichier "README" mis à jour accompagnant le kit de mise à jour ou la mise à jour), ou dans un ou plusieurs fichiers auxquels il est fait référence dans ledit fichier (l'accord de licence, les avertissements et autres informations connexes y afférents seront inclus) ou (2) contiendra ou sera accompagné d'un accord de licence propre (fourni, par exemple, lors de l'installation ou de la mise en service du composant concerné, ou livré avec le composant sous forme d'un fichier intitulé "README", "COPIE", "LICENCE" - ou portant un nom substantiellement similaire - ou inclus dans la documentation imprimée fournie avec le Logiciel). L'utilisation de chaque composant, fourni par un tiers et contenant un accord de licence propre ou accompagné d'un tel accord, ou pour lequel IBM a identifié un accord de licence

dans l'un des fichiers "README" ci-dessus (ou dans un ou plusieurs fichiers auxquels il est fait référence dans ledit fichier), sera soumise aux dispositions de cet autre accord de licence, et non à celles du présent accord. Si après avoir installé les Composants de tiers pour la première fois, vous décidez de ne pas les désinstaller ou de les utiliser (vous donnant ainsi accès aux accords de licence, avertissements et informations applicables), vous accepteriez alors de facto de vous conformer à ces accords, avertissements et informations, même ceux fournis uniquement en anglais. Vous Vous engagez à prendre connaissance de tout fichier "README" mis à jour accompagnant les mises à jour et les correctifs du Logiciel.

LES COMPOSANTS SOUS FORME DE CODE SOURCE : Certains composants du Logiciel peuvent être fournis sous forme de code source. Nonobstant toute indication contraire dans le présent accord de licence, le Service de Logiciel est uniquement fourni pour les versions non modifiées et en code binaire, des composants inclus dans le coffret du Logiciel, et non pour le code source de ces composants ou pour les modifications de ces composants que vous pourriez créer.

LES COMPOSANTS EXCLUS : Nonobstant les modalités de tout autre accord contracté auprès d'IBM ou de ses filiales (appelées collectivement "IBM"), les dispositions suivantes s'appliquent à tous les "Composants exclus" identifiés dans les présentes "Informations de licence" : (a) tous les Composants exclus sont fournis "EN L'ÉTAT" ; (b) IBM DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ, EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS EN CE QUI CONCERNE LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UNE UTILISATION PARTICULIÈRE ; (c) IBM ne peut être tenue pour responsable des réclamations concernant les Composants exclus ; (d) IBM n'est pas responsable de tout dommage direct, indirect, accidentel ou spécial ou à titre de réparation exemplaire qui pourrait être lié aux Composants exclus.

Les Composants exclus sont : (a) tous les Composants de tiers, y compris ceux inclus ou imbriqués dans le Logiciel et ceux référencés dans l'un des fichiers LICENSE.TXT fournis avec le Logiciel, et (b) la totalité du code source contenu dans le Logiciel.

Code Tiers

Le Logiciel, de même que ses futurs mises à jour et correctifs, peuvent contenir certains composants fournis par un tiers, qui sont soumis à des dispositions qui peuvent différer de celles du présent Contrat, ou qui impliquent qu'IBM Vous fournisse certains avertissements et/ou informations. Chaque composant fourni par un tiers, (1) sera identifié par IBM dans un avertissement - fichier "README" - (ou dans un fichier "README" joint à la mise à jour ou au correctif), ou dans un ou plusieurs fichiers auxquels il est fait référence dans ledit fichier (les conditions de licence, les avertissements et autres informations y afférents seront inclus) ou (2) contiendra ou sera accompagné d'un contrat de licence qui lui est propre (fourni, par exemple, lors de l'installation ou de la mise en oeuvre du composant concerné, ou livré avec le composant sous forme d'un fichier intitulé "README", "COPYING", "LICENCE" - ou portant un nom similaire - ou inclus dans la documentation

imprimée fournie avec le Logiciel). Votre utilisation de chaque composant fourni par un tiers contenant ou étant livré avec un contrat de licence qui lui est propre, ou pour lequel IBM a identifié un contrat de licence dans l'un des fichiers "README" ci-dessus (ou dans un ou plusieurs fichiers auxquels il est fait référence dans ledit fichier), sera soumise aux dispositions de cet autre contrat de licence, et non à celles du présent Contrat. Si, après avoir installé les composants tiers pour la première fois (Vous donnant ainsi accès aux contrats de licence, avertissements et informations applicables), Vous décidez de ne pas les désinstaller ou de les utiliser, Vous acceptez alors de facto de Vous conformer à ces contrats, avertissements et informations, même ceux fournis uniquement en anglais. Vous vous engagez à prendre connaissance de tout fichier "README" mis à jour MODIFIÉ accompagnant les mises à jour et les correctifs du Logiciel.

Le Logiciel contient les composants tiers suivants.

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub

LIZENZINFORMATION

Für die Lizenzierung der nachfolgend aufgelisteten Programme gelten zusätzlich zu den Bedingungen in Internationale Nutzungsbedingungen für Programme ohne Gewährleistung die folgenden Vertragsbedingungen.

Programmname: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Programmnummer: 5648-SSE

Berechtigung zur Nutzung auf Heimcomputer/tragbarem Computer: 2

Erläuterung der Vertragsbedingungen:

Berechtigung zur Nutzung auf Heimcomputer/tragbarem Computer:

"1" bedeutet, dass das Programm auf der primären Maschine und einer anderen Maschine installiert werden darf, vorausgesetzt, dass das Programm nicht auf beiden Maschinen gleichzeitig ausgeführt wird.

"2" bedeutet, dass Sie dieses Programm nicht auf einen anderen Computer kopieren und dort verwenden dürfen, ohne zusätzliche Lizenzgebühren zu zahlen.

Angegebene Betriebsumgebung

Die Programmspezifikationen und Informationen zur Betriebsumgebung befinden sich in der Dokumentation zu diesem Programm, sofern verfügbar, wie z. B. in einer Readme-Datei, oder in anderen, von IBM veröffentlichten Informationen, wie z. B. in einer Vertriebsfreigabe.

Programmspezifische Bedingungen

CODE VON DRITHTHERSTELLERN: Das Programm sowie zukünftige Updates und Fixpacks für das Programm enthalten eventuell bestimmte Komponenten von Drittherstellern, die Ihnen möglicherweise unter anderen Bedingungen als gemäß dieser Vereinbarung zur Verfügung gestellt wurden und die es erforderlich machen, dass IBM Sie auf bestimmte Sachverhalte hinweist und/oder Ihnen bestimmte Informationen mitteilt. Jede dieser Komponenten von Drittherstellern wird von IBM entweder in einer Readme-Datei (oder in einer aktualisierten Readme-Datei, die dem Fixpack oder Update beige packt ist) oder in einer Datei oder in Dateien identifiziert, auf die in diesen Readme-Dateien verwiesen wird (einschließlich der zugehörigen Lizenzvereinbarung, Hinweise und anderer zugehöriger Informationen), oder die Komponente von Drittherstellern verfügt über eine eigene Lizenzvereinbarung (die z. B. bei der Installation oder dem Starten einer solchen Komponente angezeigt wird oder zusammen mit der Komponente in einer Datei mit dem Titel "README", "COPYING", "LICENSE" oder einem ähnlichen Titel geliefert wird oder zu der mit dem Programm gelieferten Dokumentation gehört). Die Nutzung jeder einzelnen Komponente von Drittherstellern, die über eine eigene Lizenzvereinbarung verfügt oder für die IBM eine Lizenzvereinbarung in eine der obigen Readme-Dateien integriert hat (oder in eine Datei oder in Dateien, auf die in den Readme-Dateien

verwiesen wird), unterliegt nicht den Bedingungen dieser Vereinbarung, sondern der Lizenzvereinbarung des Drittherstellers. Wenn Sie solche Komponenten von Drittherstellern nach der Installation verwenden bzw. nicht deinstallieren (und Sie somit Zugriff auf alle Lizenzvereinbarungen, Hinweise und Informationen haben), erklären Sie sich mit diesen Lizenzvereinbarungen, Hinweisen und Informationen einverstanden, auch wenn sie nur auf Englisch zur Verfügung gestellt werden. Sie erklären sich damit einverstanden, jede aktualisierte Readme-Datei, die den Updates und Fixpacks zu dem Programm beigelegt ist, zu prüfen.

QUELLCODE: Einige Komponenten des Programms werden möglicherweise im Quellcodeformat zur Verfügung gestellt. Ungeachtet gegenteiliger Regelungen in dieser Vereinbarung werden die Programmservices nur für die unveränderten Binärversionsversionen der im Programmpaket enthaltenen Komponenten zur Verfügung gestellt, und nicht für den Quellcode dieser Komponenten oder von Ihnen erstellte Modifikationen dieser Komponenten.

Die 'Länderspezifischen Bedingungen' der 'Internationalen Nutzungsbedingungen für Programmpakete (IPLA)' haben Vorrang vor den im nachstehenden Abschnitt aufgeführten Gewährleistungsbedingungen.

AUSGESCHLOSSENE KOMPONENTEN: Ungeachtet der Bedingungen irgendeiner anderen Vereinbarung zwischen Ihnen, der IBM bzw. einem mit IBM verbundenen Unternehmen oder einer der IBM Tochtergesellschaften (zusammen als "IBM" bezeichnet) gelten die folgenden Bedingungen für alle "Ausgeschlossenen Komponenten", die in dieser Lizenzinformation genannt sind: (a) alle ausgeschlossenen Komponenten werden ohne Wartung (auf "AS-IS"-Basis) zur Verfügung gestellt; (b) IBM übernimmt keine Haftung für die Handelsüblichkeit und die Verwendungsfähigkeit für einen bestimmten Zweck oder die Freiheit von Rechten Dritter; (c) IBM übernimmt keine Verpflichtung, Sie für irgendwelche Schäden hinsichtlich der ausgeschlossenen Komponenten schadlos zu halten; und (d) IBM haftet nicht für unmittelbare, mittelbare oder sonstige Folgeschäden hinsichtlich der ausgeschlossenen Komponenten.

Die folgenden Komponenten des Programms sind ausgeschlossene Komponenten: (a) alle Komponenten von Drittherstellern, einschließlich der Komponenten von Drittherstellern, die in das Programm integriert oder eingebettet sind, und alle Komponenten, auf die in einer zum Programm bzw. zum Fixpack oder Update des Programms gehörigen LICENSE.TXT-Datei Bezug genommen wird, und (b) der gesamte, in das Programm integrierte Quellcode.

Code von Drittherstellern

Das Programm sowie zukünftige Updates und Fixpacks für das Programm enthalten eventuell bestimmte Komponenten von Drittherstellern, die Ihnen möglicherweise unter anderen Bedingungen als gemäß dieser Vereinbarung zur Verfügung gestellt werden und die es erforderlich machen, dass IBM Sie auf bestimmte Sachverhalte hinweist und/oder Ihnen bestimmte Informationen mitteilt. Jede dieser

Komponenten von Drittherstellern wird von IBM entweder in einer Readme-Datei (oder in einer aktualisierten Readme-Datei, die dem Fixpack oder Update beige packt ist) oder in einer Datei oder in Dateien identifiziert, auf die in diesen Readme-Dateien verwiesen wird (einschließlich der zugehörigen Lizenzvereinbarung, Hinweise und anderer zugehöriger Informationen), oder die Komponente von Drittherstellern verfügt über eine eigene Lizenzvereinbarung (die z. B. bei der Installation oder dem Starten einer solchen Komponente angezeigt wird oder zusammen mit der Komponente in einer Datei mit dem Titel "README", "COPYING", "LICENSE" oder einem ähnlichen Titel geliefert wird oder zu der mit dem Programm gelieferten Dokumentation gehört). Die Nutzung jeder einzelnen Komponente von Drittherstellern, die über eine eigene Lizenzvereinbarung verfügt oder für die IBM eine Lizenzvereinbarung in eine der obigen Readme-Dateien integriert hat (oder in eine Datei oder in Dateien, auf die in den Readme-Dateien verwiesen wird), unterliegt nicht den Bedingungen dieser Vereinbarung, sondern der Lizenzvereinbarung des Drittherstellers. Wenn Sie solche Komponenten von Drittherstellern nach der Installation verwenden bzw. nicht deinstallieren (und Sie somit Zugriff auf alle Lizenzvereinbarungen, Hinweise und Informationen haben), erklären Sie sich mit diesen Lizenzvereinbarungen, Hinweisen und Informationen einverstanden, auch wenn sie nur auf Englisch zur Verfügung gestellt werden. Sie erklären sich damit einverstanden, jede aktualisierte Readme-Datei, die den Updates und Fixpacks zu dem Programm beige packt ist, zu prüfen.

Das Programm enthält die folgenden Komponenten von Drittherstellern:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7
2. Open SLP
3. Info-ZIP Unzip Stub

INFORMAZIONI RELATIVE ALLA LICENZA

I Programmi descritti di seguito sono forniti in licenza in base alle seguenti disposizioni che integrano quelle di Accordo Internazionale di Licenza per Programmi senza Garanzia (ILAN).

Nome Programma: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Numero Programma: 5648-SSE

Autorizzazione all'uso su Home Computer/Portatile: 2

DEFINIZIONI:

Autorizzazione all'uso su Home Computer/Portatile:

"1" significa che il Programma può essere memorizzato sulla macchina principale e su un'altra macchina, a condizione che il Programma non sia attivo su entrambe le macchine nello stesso momento.

"2" significa che non è possibile copiare ed utilizzare il presente Programma su un altro computer senza il pagamento di un corrispettivo aggiuntivo di licenza.

Ambiente operativo specificato

Le informazioni sulle Specifiche del Programma e sull'ambiente operativo specificato sono contenute nella documentazione che accompagna il Programma, se disponibile, come un file read-me, o in altre informazioni pubblicate da IBM, come una lettera d'annuncio.

Disposizioni specifiche relative al Programma

CODICE DI TERZE PARTI: Il Programma e gli aggiornamenti e i fixpack futuri al Programma possono contenere componenti di terze parti fornite in base a disposizioni che sono diverse da quelle del presente Accordo o che richiedono che la IBM fornisca alcune istruzioni e/o informazioni. Per ciascuna delle componenti di terze parti, IBM identificherà tale componente di terze parti in un file "README" (o in un file "README" aggiornato che accompagna il fixpack o l'aggiornamento), o in uno o più file indicati nel file "README" del Programma (e includerà qualsiasi accordo di licenza associato, notifica e altre informazioni ad esso relative), oppure la componente di terze parti conterrà o sarà accompagnata da un proprio accordo di licenza (ad esempio, fornito nel momento dell'installazione o dell'inizializzazione di tale componente, o che accompagna tale componente in un file chiamato "README", "COPYING", "LICENSE" o un file dal nome simile, o incluso tra la documentazione cartacea del Programma, se esistente). L'utilizzo di ogni componente di terze parti che contiene o è accompagnata da un proprio accordo di licenza, o per cui la IBM ha identificato un accordo di licenza all'interno del suddetto file "README" (o in uno o più file qui nominati), sarà soggetto alle disposizioni di tale altro accordo di licenza e non a quelle del presente Accordo. Utilizzando o non disinstallando tali componenti di terze parti dopo la loro installazione iniziale (consentendo, quindi, l'accesso a tali

accordi di licenza, istruzioni e informazioni), si riconoscono e si accettano tutti tali accordi di licenza, istruzioni ed informazioni, incluse quelle fornite unicamente in lingua Inglese. Si accetta altresì di prendere visione di qualsiasi file "README" aggiornato che accompagna gli aggiornamenti ed i fixpack al Programma.

CODICE SORGENTE: Alcune delle componenti del Programma possono essere fornite sotto forma di codice sorgente. Nonostante quanto stabilito nel presente Accordo, i servizi al Programma sono forniti solo per le versioni in codice binario, non modificate di queste componenti incluse nella confezione del Programma e non per il codice sorgente di queste componenti o per qualsiasi modifica di tali componenti che sia stata creata.

COMPONENTI ESCLUSE: Nonostante quanto stabilito dalle disposizioni di qualsiasi altro accordo stipulato con IBM o società ad essa collegate o affiliate (collettivamente "IBM"), le seguenti disposizioni si applicano a tutte le "Componenti Escluse" identificate in questo documento di Informazioni relative alla Licenza: (a) tutte le Componenti Escluse sono fornite "NELLO STATO IN CUI SI TROVANO"; (b) IBM NON FORNISCE ALCUNA GARANZIA E CONDIZIONE ESPRESSA O IMPLICITA INCLUSE, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO, GARANZIE DI FUNZIONAMENTO ININTERROTTO O SENZA INTERFERENZE E GARANZIE E CONDIZIONI IMPLICITE DI COMMERCIALITÀ ED IDONEITÀ PER UNO SCOPO PARTICOLARE; (c) IBM non sarà responsabile o indennizzerà l'utente per qualsiasi reclamo relativo alle Componenti Escluse; e (d) IBM non sarà responsabile per alcun danno diretto, indiretto, incidentale o consequenziale relativo alle Componenti Escluse.

Le seguenti componenti comprese nel Programma sono Componenti Escluse: (a) tutte le componenti di terze parti, comprese le componenti di terze parti incluse nel Programma e le componenti cui si fa riferimento nel file LICENSE.TXT incluso nel Programma o un fixpack o un aggiornamento del Programma, e (b) tutti i codici sorgente inclusi nel Programma.

Codice di Terze Parti

Il Programma, e i futuri aggiornamenti e "fixpack" del Programma possono contenere componenti di terze parti che sono fornite in base a disposizioni diverse da quelle del presente Accordo o che richiedono che IBM fornisca alcune istruzioni e/o informazioni all'utilizzatore. Per ciascuna componente di terze parti, IBM identificherà tale componente di terze parti in un file "README" (o in un file "README" aggiornato che accompagnerà il fixpack o l'aggiornamento), o in uno o più file specificati di tale file "README" del Programma (e includerà qualsiasi accordo di licenza associato, notifica e altre informazioni ad esso relative), oppure la componente di terze parti conterrà o sarà accompagnata da un proprio accordo di licenza (ad esempio, fornito al momento dell'installazione o dell'inizializzazione di tale componente, o che accompagna tale componente in un file denominato "README", "COPYING", "LICENSE" o un file dal nome simile, o incluso nella documentazione cartacea del Programma, se esistente). L'utilizzo di ciascuna

componente di terze parti che contiene o è accompagnata da un proprio accordo di licenza, o per cui IBM ha specificato un accordo di licenza in uno dei sopraccitati file "README" (o in uno o più file qui nominati), sarà soggetto alle disposizioni di tale altro accordo di licenza e non a quelle del presente Accordo. Utilizzando o non disinstallando tali componenti di terze parti dopo la loro installazione iniziale (consentendo, quindi, l'accesso a tali accordi di licenza, istruzioni e informazioni), si attesta di aver preso visione e di accettare tutti gli accordi di licenza, istruzioni ed informazioni, incluse quelle fornite unicamente in lingua Inglese. Si accetta altresì di prendere visione di qualsiasi file "README" aggiornato che accompagni gli aggiornamenti ed i fixpack al Programma.

Il Programma contiene le seguenti Componenti di Terze Parti:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub

ライセンス情報

以下に表示されている「プログラム」には、プログラムのご使用条件（保証適用外プログラム用）および次の追加条件に基づいて使用権が許諾されます。

プログラム名: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

プログラム番号: 5648-SSE

家庭用/携帯用コンピューターでの使用許諾: 2

用語の説明:

家庭用/携帯用コンピューターでの使用許諾:

"1" と表示された場合、お客様は、この「プログラム」を主に使用するコンピューターに加えて家庭用/携帯用コンピューターへ複製し、使用することができます。ただし、これらの機械で同時にかかる「プログラム」を実行することはできません。

"2" と表示された場合、この「プログラム」には適用されません。家庭用/携帯用コンピューターでも使用する場合は、別途追加のライセンス料金をお支払いください。

IBM 所定の稼動環境

「プログラム」の仕様および IBM 所定の稼動環境については、「プログラム」と共に提供される文書に記載がされています。また、「README」ファイルまたは発表レター等 IBM により公開された情報に記載される場合もあります。

特記事項

第三者コード: この「プログラム」には、いくつかの第三者コンポーネントが含まれている場合があります。また将来「プログラム」の更新版またはフィックスバックに含まれる可能性があります。これらの第三者コンポーネントは本使用条件と異なる使用条件、または IBM が別途注意書きもしくはお知らせ（あるいはその両方）を介して提供する使用条件の下でお客様に提供されます。第三者コンポーネントそれぞれについて、IBM が「README」ファイル（もしくはフィックスバックもしくは更新版に添付される更新済み「README」ファイル）の中で特定するか「README」ファイル内で参照されるファイル（さらにそれには関連する使用許諾の契約書、注意書き、およびその他のお知らせを含みます）の中で特定する場合、または第三者コンポーネント自身が独自の使用許諾契約書を含むか添付する場合があります（例えば、そのコンポーネントの導入時または開始時に提供されたり、

「README」、「COPYING」、「LICENSE」もしくはそれに類似した表題のファイルとしてコンポーネントに添付されたり、または「プログラム」の文書がある場合にはそれに含まれていることがあります）。上記方法により第三者の独自の使用条件がコンポーネントに含まれている場合、または上記の IBM 「プログラム」の「README」ファイル（もしくはそこで参照しているファイル）に使用条件が記載されている第三者のコンポーネントの使用については、各コンポーネントの使用条件が適用され、本使用条件の規定は適用されません。第三者のコンポーネントの初期導入後に（この時点で、お客様は該当する使用条件、注意書き、およびお知らせにアクセスすることができます）、第三者のコンポーネントを使用するかまたはその導入したコンポーネント

を削除（アンインストール）しない限り、お客様は導入したコンポーネントの使用条件、注意書き、およびお知らせのすべて（英文のものを含む）に同意されたものと見なされます。お客様は、「プログラム」の最新版およびフィックスバックに付属の更新済み「README」ファイルを必ずお読みいただき内容を確認することにつき、同意されるものとします。

ソース・コード: 「プログラム」のいくつかのコンポーネントは、ソース・コード形式で提供されています。この使用条件中のこれと異なる条件にかかわらず、プログラム・サービスは、プログラム・パッケージに含まれるこれらのコンポーネントの、修正されていないバイナリー・コード版にのみ提供され、これらのコンポーネントのソース・コードまたはお客様が作成するコンポーネントの修正版には提供されません。

「適用除外コンポーネント」: お客様が IBM または IBM 関連企業もしくは提携企業（総称して以下「IBM」といいます。）と交わされているその他の契約条件にかかわらず、このライセンス情報で特定された「適用除外コンポーネント」すべてに以下の条件が適用されます。(a) すべての「適用除外コンポーネント」は特定物として現存するままの状態提供され、何らの保証もありません。(b) IBM は、法律上の瑕疵担保責任を含め、第三者の権利の不侵害の保証、商品性の保証、特定目的適合性の保証を含むすべての明示または黙示のいかなる保証責任も負わないものとします。(c) IBM は「適用除外コンポーネント」に関連するいかなる請求についても、お客様に対していかなる賠償責任または補償責任も負わないものとします。(d) IBM は「適用除外コンポーネント」に関連するいかなる直接損害、間接損害、偶発的損害、特別損害、懲罰的損害または拡大損害に対しても、責任を負わないものとします。

「プログラム」にある以下のコンポーネントは、「適用除外コンポーネント」です:
(a) 「プログラム」に組み込まれている第三者コンポーネントを含むすべての第三者コンポーネント、および「プログラム」あるいは「プログラム」のフィックスバックもしくは最新版に含まれる LICENSE.TXT ファイルにおいて言及されたコンポーネント
(b) 「プログラム」に含まれるすべてのソース・コード

第三者のコード

この「プログラム」には、いくつかの第三者コンポーネントが含まれている場合があります、また将来「プログラム」の最新版またはフィックスバックに含まれる可能性があります。これらの第三者コンポーネントは本使用条件と異なる使用条件、または IBM が別途注意書きもしくはお知らせ（あるいはその両方）を介して提供する使用条件の下でお客様に提供されます。第三者コンポーネントそれぞれについて、IBM が

「README」ファイル（もしくはフィックスバックもしくは最新版に添付される更新済み「README」ファイル）の中で特定するか「README」ファイル内で参照されるファイル（さらにそれには関連する使用許諾の契約書、注意書き、およびその他のお知らせを含みます）の中で特定する場合、または第三者コンポーネント自身が独自の使用許諾契約書を含むか添付する場合があります（例えば、そのコンポーネントの導入時または開始時に提供されたり、「README」、「COPYING」、「LICENSE」またはそれに類似した表題のファイルとしてコンポーネントに添付されたり、または「プログラム」の文書がある場合にはそれに含まれていることがあります）。上記方法により第三者の独自の使用条件がコンポーネントに含まれている場合、または上記の IBM 「プログラム」の「README」ファイル（もしくはそこで参照しているファイル）

に使用条件が記載されている第三者のコンポーネントの使用については、各コンポーネントの使用条件が適用され、本使用条件の規定は適用されません。第三者のコンポーネントの初期導入後に（この時点で、お客様は該当する使用条件、注意書き、およびお知らせにアクセスすることができます）、第三者のコンポーネントを使用するかまたはその導入したコンポーネントを削除（アンインストール）しない限り、お客様は導入したコンポーネントの使用条件、注意書き、およびお知らせのすべて（英文のものを含む）に同意されたものと見なされます。お客様は、「プログラム」の更新版およびフィックスパックに付属の更新済み「README」ファイルを必ずお読みいただき内容を確認することにつき、同意するものとします。

「プログラム」は以下の第三者コンポーネントを含んでいます。

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub

라이선스 정보

아래에 나열된 프로그램은 무보증 프로그램에 관한 라이선스 계약(ILAN) 외에 다음 조항 및 조건에 의거하여 라이선스가 부여됩니다.

프로그램 이름: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

프로그램 번호: 5648-SSE

가정용/휴대용 컴퓨터에 대한 사용 권한: 2

조항 설명

가정용/휴대용 컴퓨터에 대한 사용 권한:

"1"은 주 기계 및 다른 기계에서 동시에 사용 중이 아닌 경우, 본 프로그램을 주 기계 및 다른 기계 모두에 저장할 수 있다는 의미입니다.

"2"는 추가 라이선스 비용을 지불해야만 본 프로그램을 추가 기계에 복제 및 사용할 수 있다는 의미입니다.

명시된 운영 환경

본 프로그램의 명세 및 명시된 운영 환경 정보는 본 프로그램에 동봉되는 문서, 예를 들어, read-me 파일이나, 발표 문서(announcement letter)와 같이 IBM에서 발행하는 기타 정보에 들어 있습니다.

프로그램 고유 조항

제3자 코드: 본 프로그램 및 본 프로그램의 추후 업데이트 프로그램과 수정팩에는 본 계약과는 다른 조항 및 조건에 의거하여 제공되거나 IBM이 특정 주의사항 및(또는) 정보를 제공해야 하는 일부 제3자 구성요소가 들어 있습니다. 이러한 각각의 제3자 구성요소에 대해, IBM이 "README" 파일(또는 수정팩이나 업데이트에 동봉되는 갱신된 "README" 파일) 또는 이러한 "README" 파일에 언급된 파일에 이러한 제3자 구성요소를 명시하거나(모든 관련 라이선스 계약, 주의사항 및 기타 관련 정보도 이들 파일에 포함됨), 제3자 구성요소에 자체 라이선스 계약이 포함되어거나 동봉됩니다. 예를 들어, 제3자 구성요소를 설치하거나 시작할 때, "README", "COPYING", "LICENSE" 또는 이와 유사한 이름의 파일에 제3자 구성요소가 동봉될 때, 또는 제3자 구성요소가 본 프로그램 문서에 포함되어 있을 때 제3자 구성요소에 자체 라이선스 계약이 제공됩니다. 자체 라이선스 계약을 포함하거나 이와 함께 동봉되는 각각의 제3자 구성요소 또는 IBM이 위에 언급된 "README" 파일(또는 "README" 파일에서 언급한 파일) 중 하나의 파일에 라이선스 계약을 명시하는 각각의 제3자 구성요소를 사용하면 본 계약의 조항 및 조건이 아닌 해당 라이선스 계약의 조항 및 조건이 적용됩니다. 초기 설치 이후에 이러한 제3자 구성요소를 사용하거나 설치 해제하지 않음으로써(이를 통해 해당되는 자체 라이선스 계약, 주의사항 및 정보에 액세스할 수 있게 되므로), 귀하는 영어로만 제공되는부분을 포함하여 이러한 제3자 라이선스 계약, 주의사항 및 정보를 인지하고 이에 동의하게 됩니다. 귀하는 또한 본 프로그램의 업데이트 및 수정팩에 동봉되는 갱신된 모든 "README" 파일을 검토할 것에 동의합니다.

소스 코드: 본 프로그램의 일부 구성요소는 소스 코드 형식으로 제공될 수 있습니다. 본 계약의 상반되는 어떠한 조항에도 불구하고, 본 프로그램 서비스는 본 프로그램 패키지에 포함된 이러한

일부 구성요소의 수정되지 않은 2진 코드 버전에 대해서만 제공되며 귀하가 작성한 구성요소의 수정본이나 이들 구성요소의 소스 코드에 대해서는 제공되지 않습니다.

제의 구성요소: 귀하가 IBM 및 IBM 관계사 또는 계열사(통칭하여 "IBM")와 체결하는 모든 계약의 조항 및 조건에도 불구하고, 다음 조항 및 조건이 본 라이선스에 관한 정보 문서에 명시된 모든 "제의 구성요소"에 적용됩니다. IBM은 (a) 모든 제의 구성요소를 "현상태대로" 제공하며 (b) 타인의 권리 비침해에 대한 보증 및 상품성 및 특정 목적에의 적합성에 대한 묵시적 보증 등을 포함하여 명시적이거나 묵시적인 일체의 보증을 하지 않으며 (c) 본 제의 구성요소와 관련된 어떠한 배상 청구에 대해서도 책임을 지거나 귀하를 면책하지 않으며 (d) 본 제의 구성요소와 관련된 모든 직접 손해, 간접 손해, 부수 손해, 특별 손해, 징벌적 또는 결과적 손해에 대해 일체 책임을 지지 않습니다.

본 프로그램의 제의 구성요소는 다음과 같습니다. (a) 모든 제3자 구성요소(본 프로그램에 내장되었거나 포함된 제3자 구성요소 및 본 프로그램 또는 본 프로그램의 수정팩이나 업데이트에 들어 있는 LICENSE.TXT 파일에 언급된 구성요소 포함) 및 (b) 본 프로그램에 들어 있는 모든 소스 코드.

제3자 코드

본 프로그램 및 본 프로그램의 추후 업데이트 프로그램과 수정팩에는 본 계약과는 다른 조항 및 조건에 의거하여 제공되거나 IBM이 특정 저작권 표시 및(또는) 정보를 제공해야 하는 제3자 구성요소가 일부 들어 있습니다. 이러한 각각의 제3자 구성요소에 대해, IBM이 "README" 파일(또는 수정팩이나 업데이트에 동봉되는 갱신된 "README" 파일) 또는 이러한 "README" 파일에 언급된 파일에 이러한 제3자 구성요소를 명시하거나(모든 관련 라이선스 계약, 저작권 표시 및 기타 관련 정보도 이들 파일에 포함됨), 제3자 구성요소에 자체 라이선스 계약이 포함되거나 동봉됩니다. 예를 들어, 제3자 구성요소를 설치하거나 시작할 때, "README", "COPYING", "LICENSE" 또는 이와 유사한 이름의 파일에 제3자 구성요소가 동봉될 때, 또는 제3자 구성요소가 본 프로그램 문서에 포함되어 있을 때 제3자 구성요소에 자체 라이선스 계약이 제공됩니다. 자체 라이선스 계약을 포함하거나 이와 함께 동봉되는 각각의 제3자 구성요소나, IBM이 위에서 언급한 "README" 파일(또는 "README" 파일에 언급된 파일) 중 하나의 파일에 라이선스 계약을 명시한 각각의 제3자 구성요소를 사용하면 본 계약의 조항 및 조건이 아닌 자체 라이선스 계약의 조항 및 조건이 적용됩니다. 초기 설치 이후에 이러한 제3자 구성요소를 사용하거나 설치해제하지 않음으로써(이를 통해 해당되는 자체 라이선스 계약, 저작권 표시 및 정보에 액세스할 수 있게 되므로), 귀하는 영어로만 제공되는 부분을 포함하여 이러한 제3자 라이선스 계약, 저작권 표시 및 정보를 인지하고 이에 동의하게 됩니다. 귀하는 또한 본 프로그램의 업데이트 및 수정팩에 동봉되는 갱신된 모든 "README" 파일을 검토할 것에 동의합니다.

본 프로그램에는 다음과 같은 제3자 구성요소가 들어 있습니다.

- 1. SNIA CIMOM, Version 0.7
- 2. Open SLP
- 3. Info-ZIP Unzip Stub

INFORMACJE LICENCYJNE

Na Programy wyszczególnione poniżej udzielane są licencje na warunkach, stanowiących uzupełnienie warunków, które zawiera Międzynarodowa Umowa Licencyjna na Programy nieobjęte Gwarancją.

Nazwa Programu: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Numer Programu: 5648-SSE

Upoważnienie do korzystania na komputerze domowym/przenośnym: 2

Wyjaśnienie terminów:

Upoważnienie do korzystania na komputerze domowym/przenośnym:

"1" oznacza, że ten Program może być przechowywany zarówno na maszynie podstawowej jak i innej pod warunkiem, że nie korzysta się z niego na obu maszynach jednocześnie.

"2" oznacza, że nie można wykonywać kopii tego Programu ani korzystać z niego na innej maszynie bez uiszczenia dodatkowych opłat licencyjnych.

Określone Środowisko Pracy

Specyfikacje Programu oraz informacje dotyczące określonego środowiska pracy mogą znajdować się w dokumentacji załączonej do Programu, jeśli takowa istnieje, na przykład w postaci pliku readme lub w formie innej informacji ogłoszonej przez IBM, na przykład w dokumencie announcement letter.

Warunki specyficzne dla Programów

KOD INNYCH FIRM: Program ten oraz przyszłe aktualizacje i pakiety poprawek do tego Programu mogą zawierać pewne komponenty innych firm, które są udostępniane Użytkownikowi na warunkach innych niż określone w niniejszej Umowie lub wymagających od IBM dostarczenia Użytkownikowi pewnych uwag i/lub informacji. W przypadku każdego takiego komponentu innej firmy IBM dokona jego identyfikacji albo w pliku "README" (lub w zaktualizowanym pliku "README", dołączonym do pakietu poprawek lub aktualizacji), albo w pliku lub plikach wymienionych w takich plikach "README" (oraz załączy wszelkie związane z nim umowy licencyjne, uwagi i inne informacje), albo też komponent innej firmy będzie zawierać własną umowę licencyjną (na przykład udostępnioną podczas instalowania lub uruchamiania takiego komponentu) lub taka umowa zostanie do niego dołączona (na przykład w pliku o nazwie "README", "COPYING", "LICENSE" lub innej podobnej lub w dokumentacji drukowanej Programu, jeśli takowa istnieje). Korzystanie z każdego komponentu innej firmy, który zawiera własną umowę licencyjną lub do którego umowa taka jest dołączona, lub też którego umowa licencyjna została przez IBM zidentyfikowana w jednym z wyżej wymienionych plików "README" (albo w pliku lub w plikach wymienionych w takim pliku "README"), będzie podlegać warunkom takiej umowy licencyjnej, a nie niniejszej Umowy. Używając takich komponentów innych firm lub nie dokonując ich deinstalacji po ich początkowym zainstalowaniu (a tym samym uzyskując dostęp do stosownych umów licencyjnych, uwag i informacji), Użytkownik przyjmuje do wiadomości warunki wszelkich

takich umów licencyjnych, uwagi i informacje, w tym te, które udostępniane są jedynie w języku angielskim oraz wyraża na nie zgodę. Użytkownik zobowiązuje się ponadto zapoznać się z treścią zaktualizowanych plików "README", dołączonych do aktualizacji i pakietów poprawek Programu.

KOD ŹRÓDŁOWY: Niektóre komponenty Programu mogą być dostarczane w formie kodu źródłowego. Bez względu na stanowiące inaczej zapisy niniejszej Umowy, Usługi dla Programu są świadczone jedynie dla niezmodyfikowanych wersji tych komponentów w formie kodu binarnego, zawartych w pakiecie Programu, a nie dla kodu źródłowego tych komponentów ani też dla jakichkolwiek modyfikacji komponentów, które może tworzyć Użytkownik.

KOMPONENTY WYŁĄCZONE: Bez względu na warunki innych umów zawartych przez Użytkownika z IBM lub z podmiotami powiązanymi IBM lub przedsiębiorstwami afiliowanymi IBM (zwanymi łącznie "IBM"), następujące warunki mają zastosowanie do wszelkich "Komponentów Wyłączonych", określonych w dokumencie Informacje licencyjne: (a) wszelkie Komponenty Wyłączone są dostarczane w stanie, w jakim się znajdują ("AS IS"); (b) IBM NIE UDZIELA JAKICHKOLWIEK GWARANCJI (W TYM TAKŻE RĘKOJMI) I NIE USTALA JAKICHKOLWIEK WARUNKÓW, WYRAŹNYCH CZY DOMNIEMANYCH, A W SZCZEGÓLNOŚCI NIE UDZIELA GWARANCJI NIENARUSZANIA PRAW OSÓB TRZECICH LUB NIEINGEROWANIA W NIE, DOMNIEMANYCH GWARANCJI I WARUNKÓW PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ ANI TEŻ PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU; (c) IBM nie będzie ponosić wobec Użytkownika odpowiedzialności za jakiekolwiek roszczenia związane z Komponentami Wyłączonymi ani też nie będzie zabezpieczać Użytkownika przed odszkodowaniem z tytułu takich roszczeń; oraz (d) IBM nie będzie ponosić odpowiedzialności za jakiekolwiek szkody bezpośrednie, pośrednie, uboczne, wtórne oraz za szkody związane z naruszeniem dóbr osobistych w odniesieniu do Komponentów Wyłączonych.

Następujące komponenty w Programie stanowią Komponenty Wyłączone: (a) wszystkie komponenty innych firm, w tym komponenty innych firm zawarte w Programie lub wbudowane w Program oraz komponenty przywołane w dowolnym pliku LICENSE.TXT, dołączonym do Programu lub do poprawki lub aktualizacji Programu oraz (b) cały kod źródłowy zawarty w Programie.

Kod innych firm

Program oraz przyszłe aktualizacje i pakiety poprawek do Programu mogą zawierać pewne komponenty innych firm, które są udostępniane Użytkownikowi na warunkach innych niż określone w niniejszej Umowie lub wymagających od IBM dostarczenia Użytkownikowi pewnych uwag i/lub informacji. W przypadku każdego takiego komponentu innej firmy IBM dokona jego identyfikacji albo w pliku "README" (lub w zaktualizowanym pliku "README", dołączonym do pakietu poprawek lub aktualizacji), albo w pliku lub plikach wymienionych w takich plikach "README" (oraz załączy wszelkie związane z nim umowy licencyjne, uwagi i inne informacje), albo też komponent innej firmy będzie zawierać własną umowę licencyjną (na przykład udostępnioną podczas instalowania lub uruchamiania takiego komponentu) lub taka umowa zostanie do niego dołączona (na przykład w pliku o nazwie "README", "COPYING", "LICENSE" lub innej podobnej lub w dokumentacji drukowanej

Programu, jeśli takowa istnieje). Korzystanie z każdego komponentu innej firmy, który zawiera własną umowę licencyjną lub do którego umowa taka jest dołączona, lub też którego umowa licencyjna została przez IBM zidentyfikowana w jednym z wyżej wymienionych plików "README" (albo w pliku lub w plikach wymienionych w takim pliku "README"), będzie podlegać warunkom takiej umowy licencyjnej, a nie niniejszej Umowy. Używając takich komponentów innych firm lub nie dokonując ich deinstalacji po ich początkowym zainstalowaniu (a tym samym uzyskując dostęp do stosownych umów licencyjnych, uwag i informacji), Użytkownik przyjmuje do wiadomości warunki wszelkich takich umów licencyjnych, uwagi i informacje, w tym te, które udostępniane są jedynie w języku angielskim oraz wyraża na nie zgodę. Użytkownik zobowiązuje się ponadto zapoznać się z treścią zaktualizowanych plików "README", dołączonych do aktualizacji i pakietów poprawek Programu.

Program zawiera następujące komponenty innych firm:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub

INFORMAÇÕES SOBRE LICENCIAMENTO

Os Programas indicados abaixo estão licenciados sob/ao abrigo dos seguintes termos e condições além daqueles do Acordo Internacional de Licenciamento para Programas Não-garantidos.

Nome do Programa: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Número do Programa: 5648-SSE

Autorização para Uso em Computador Pessoal/Portátil: 2

EXPLICAÇÃO DOS TERMOS:

Autorização para Usuários/Utilizadores em Computador Pessoal/Portátil:

"1" significa que o Programa pode ser armazenado na máquina principal ou em outra máquina, desde que o Programa não esteja em uso ativo/ativo em ambas as máquinas ao mesmo tempo.

"2" significa que o Cliente não pode copiar e utilizar este Programa em outro computador sem pagar encargos de licenciamento adicionais.

Ambiente Operacional/Operativo Especificado

As especificações do programa e a informação especificada do ambiente operacional podem ser encontradas na documentação que acompanha o programa, se disponíveis, como um arquivo "readme", ou outra informação publicada pela IBM, tal como uma carta de anúncio.

Termos Exclusivos do Programa

CÓDIGO DE TERCEIROS: O Programa e as futuras atualizações/actualizações e fixpacks do Programa podem conter, determinados componentes de terceiros que são fornecidos ao Cliente sob os/ao abrigo de termos e condições que são diferentes deste Acordo, ou os quais requerem que a IBM forneça ao Cliente determinados avisos e/ou informações. Para cada componente de terceiros, a IBM identificará tal componente de terceiros num arquivo/ficheiro "README" (ou num arquivo/ficheiro "README" que acompanha o fixpack ou a atualização/actualização), ou num arquivo/ficheiro ou arquivos/ficheiros referenciados em tais arquivos/ficheiros "README" (e incluir qualquer acordo de licenciamento associado, avisos e informações aplicáveis), ou tal componente de terceiros conterà ou será acompanhado pelo seu próprio acordo de licenciamento (por exemplo, fornecido ao instalar ou iniciar tal componente ou a ele acompanhando num arquivo/ficheiro intitulado "README", "COPY", "LICENSE" ou um título substancialmente similar, ou incluído na documentação impressa do Programa, caso haja alguma). A utilização pelo cliente de cada componente de terceiros que contenha ou que seja acompanhado pelo seu próprio acordo de licenciamento ou para o qual a IBM tenha identificado

um acordo de licenciamento no arquivo/ficheiro "README" do Programa (ou num arquivo/ficheiro ou arquivos/ficheiros aí mencionados), estará sujeito aos termos e condições desse outro acordo de licenciamento, e não deste Acordo. Pela utilização ou permanência da instalação de tais componentes de terceiros após a instalação inicial dos referidos componentes de terceiros (tendo o Cliente, portanto, acesso a todos os acordos de licenciamento, avisos e informações aplicáveis), o Cliente toma conhecimento e concorda com todos os acordos de licenciamento, avisos e informações, incluindo os apresentados exclusivamente em idioma inglês. O Cliente concorda em rever todos os arquivos/ficheiros "README" atualizados/actualizados que acompanham atualizações/actualizações e fixpacks do Programa.

CÓDIGO FONTE: Alguns dos componentes do Programa podem ser fornecidos na forma de código fonte. Não obstante qualquer disposição em contrário neste Acordo, os serviços do Programa são fornecidos apenas para as versões não modificadas, de código binário desses componentes incluídos no pacote do Programa, e não para o código fonte desses componentes ou para quaisquer modificações de tais componentes que o Cliente possa criar.

COMPONENTES EXCLUÍDOS: Não obstante os termos e condições de qualquer outro acordo que o Cliente tenha com a IBM ou com qualquer uma das suas companhias afiliadas ou relacionadas (coletivamente/colectivamente "IBM"), os seguintes termos e condições aplicam-se a todos os "Componentes Excluídos" identificados neste documento de Informações sobre Licenciamento: (a) todos os Componentes Excluídos são fornecidos "NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRAM" ("AS IS"); (b) A IBM NÃO CONCEDE QUAISQUER GARANTIAS E CONDIÇÕES IMPLÍCITAS E EXPRESSAS INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO, À GARANTIA DE NÃO-VIOLAÇÃO OU INTERFERÊNCIA E ÀS GARANTIAS E CONDIÇÕES IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO E ADEQUAÇÃO PARA UM DETERMINADO FIM; (c) a IBM não será responsável e não indenizará/indemnizará o Cliente por qualquer reclamação relativa aos Componentes Excluídos; e (d) a IBM não será responsável por quaisquer danos diretos/directos, indiretos/indirectos, incidentais, exemplares, especiais, punitivos ou consequenciais/consequenciais aos Componentes Excluídos.

Os seguintes componentes no Programa são Componentes Excluídos: (a) todos os componentes de terceiros, incluindo componentes de terceiros incluídos ou incorporados no Programa e componentes referenciados em qualquer arquivo/ficheiro LICENSE.TXT incluído com o Programa ou um fixpack ou atualização/actualização do Programa e (b) todos os códigos fonte incluídos com o Programa.

Código de Terceiros

O Programa e futuras atualizações/actualizações e fixpacks do Programa podem conter determinados componentes de terceiros que são fornecidos ao Cliente sob os termos e condições que são diferentes deste Acordo ou que requeiram que a IBM forneça ao Cliente determinados avisos e/ou informações. Para cada componente de

terceiros, a IBM identificará tal componente de terceiros num arquivo/ficheiro "README" (ou num arquivo/ficheiro "README" que acompanha o fixpack ou atualização/actualização), ou num arquivo/ficheiro ou arquivos/ficheiros referenciados em tais arquivos/ficheiros "README" (e devem incluir quaisquer acordos de licenciamento associados, avisos e informações relacionadas), ou tal componente de terceiros conterá ou será acompanhado pelo seu próprio acordo de licenciamento (por exemplo, fornecido ao instalar ou iniciar tal componente ou acompanhando tal componente num arquivo/ficheiro intitulado "README", "COPYING", "LISENCE" ou um título substancialmente similar, ou incluído na documentação impressa do Programa, caso haja alguma). A utilização pelo Cliente de cada componente de terceiros que contenha ou que seja acompanhado pelo seu próprio acordo de licenciamento ou para o qual a IBM tenha tornado explícito um acordo de licenciamento no arquivo/ficheiro "README" do Programa (ou num arquivo/ficheiro ou arquivos/ficheiros aqui mencionados), estará sujeito aos termos e condições de outro acordo de licenciamento, e não deste Acordo. Pela utilização ou permanência da instalação de tais componentes de terceiros após a instalação inicial dos referidos componentes de terceiros (tendo portanto acesso a todos os acordos de licenciamento, avisos e informações aplicáveis), o Cliente reconhece e concorda com todos os acordos de licenciamento, avisos e informações, incluindo os apresentados apenas em língua inglesa. O Cliente concorda em rever todos os arquivos/ficheiros "README" atualizados/actualizados que acompanham atualizações/actualizações e fixpacks do Programa.

O Programa contém os seguintes componentes de terceiros:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7
2. Open SLP
3. Info-ZIP Unzip Stub

INFORMACIÓN SOBRE LICENCIA

Los Programas que se enumeran a continuación son programas bajo licencia sujetos a los siguientes términos y condiciones adicionalmente a los contenidos en Acuerdo Internacional de Licencias para Programas sin Garantía.

Nombre de Programa: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Número de Programa: 5648-SSE

Autorización para el Uso en Sistemas Personales/Portátiles: 2

EXPLICACIONES DE LOS TÉRMINOS:

Autorización para el Uso en Sistemas Personales/Portátiles:

"1" significa que el Programa puede instalarse en la máquina principal y en otra máquina, siempre y cuando el Programa no esté activo en ambas máquinas al mismo tiempo.

"2" significa que el Cliente no puede copiar y utilizar este Programa en otro ordenador sin efectuar un pago de licencia adicional.

Entorno Operativo Especificado

La información sobre las especificaciones del Programa y sobre el entorno operativo especificado se pueden encontrar en la documentación que acompaña al Programa, si estuviera disponible, en forma de archivo readme, o cualquier otra información publicada por IBM, por ejemplo, una carta de anuncio.

Términos Exclusivos del Programa

CÓDIGO DE OTROS PROVEEDORES: El Programa y futuras actualizaciones y fixpacks del Programa podrían contener, determinados componentes de otros proveedores que se proporcionan al Cliente de acuerdo con términos y condiciones distintos a los de este Acuerdo, o que requieren que IBM proporcione al Cliente determinados avisos y/o información. Por cada componente de otro proveedor, IBM identificará dicho componente en un archivo "README" (o en un archivo "README" actualizado que acompaña al fixpack o a la actualización), o en un archivo o archivos a los que se hace referencia en tales archivos "README" (y deberá incluir cualquier acuerdo de licencia asociado, avisos y cualquier otra información relacionada incluida aquí), o el componente de otro proveedor puede contener o venir acompañado por su propio acuerdo de licencia (por ejemplo, proporcionado al instalar o iniciar dicho componente, o acompañando dicho componente en un archivo que se denomina "README", "COPYING", "LICENSE" o cualquier otro nombre similar, o incluido junto con la documentación en formato papel del Programa, en caso de que la hubiera). El uso que haga el Cliente del componente de otro proveedor que contiene o viene acompañado por su propio acuerdo de licencia, o para el cual IBM hubiera identificado un acuerdo de licencia en uno de los archivos "README" anteriores (o en un archivo o archivos a los que

se hace referencia en este documento), estará sujeto a los términos y condiciones de dicho acuerdo de licencia, y no a los de este Acuerdo. Mediante la utilización o no desinstalación de dichos componentes de otros proveedores después de la instalación inicial de los mismos (hecho mediante el cual el Cliente tiene acceso a los acuerdos de licencia aplicables, avisos e información), el Cliente acepta dichos acuerdos de licencia, avisos e información, incluidos los suministrados únicamente en inglés. El Cliente acuerda revisar cualquier archivo "README" actualizado que acompañe las actualizaciones y fixpacks del Programa.

CÓDIGO FUENTE: Algunos de los componentes del Programa puede que se proporcionen en formato de código fuente. Aunque se indique lo contrario en este Acuerdo, los servicios de Programa sólo se proporcionan para las versiones no modificadas en código binario de estos componentes incluidos en el paquete del Programa, y no para el código fuente de estos componentes ni para ninguna modificación que el Cliente pudiera realizar en estos componentes.

COMPONENTES EXCLUIDOS: Aunque se indique de otra forma en los términos y condiciones de cualquier otro acuerdo que pueda tener el Cliente con IBM o cualquiera de sus compañías afiliadas o relacionadas (de forma colectiva "IBM"), los siguientes términos y condiciones se aplicarán a todos los "Componentes Excluidos" identificados en este documento de Información sobre Licencia: (a) todos los Componentes Excluidos se proporcionan "TAL CUAL"; (b) IBM NO OTORGA NINGUNA GARANTÍA NI CONDICIÓN EXPLÍCITA O IMPLÍCITA INCLUYENDO, PERO SIN LIMITARSE A, LA GARANTÍA DE NO INCUMPLIMIENTO NI INTERFERENCIA Y A LAS GARANTÍAS Y CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UNA FINALIDAD DETERMINADA; (c) IBM no será responsable frente al Cliente ni indemnizará al Cliente en concepto de ninguna reclamación relacionada con los Componentes Excluidos; y (d) IBM no será responsable de ningún daño directo, indirecto, fortuito, especial, exonerante, punitivo ni derivado con respecto a los Componentes Excluidos.

Los siguientes componentes del Programa son Componentes Excluidos: (a) todos los componentes de otros proveedores, incluyendo los componentes de otros proveedores incluidos o incrustados en el Programa y los componentes a los que se hace referencia en cualquier archivo LICENSE.TXT incluido con el Programa o un fixpack o actualización del Programa, y (b) todo el código fuente incluido con el Programa.

Código de Otros Proveedores

El Programa y futuras actualizaciones y fixpacks del Programa pueden contener determinados componentes de otros proveedores que se proporcionan al Cliente bajo términos y condiciones distintos a los de este Acuerdo, o que requieren que IBM proporcione al Cliente determinados avisos o información. Por cada componente de otro proveedor, IBM identificará dicho componente en un archivo "README" (o en un archivo "README" actualizado que acompaña al fixpack o a la actualización), o en un archivo o archivos a los que se hace referencia en dichos archivos "README"

(y deberá incluir cualquier acuerdo de licencia asociado, avisos y cualquier otra información relacionada incluida aquí), o el componente de otro proveedor puede contener o venir acompañado por su propio acuerdo de licencia (por ejemplo, proporcionado al instalar o iniciar dicho componente, o acompañando dicho componente en un archivo que se denomina "README", "COPYING", "LICENSE" o cualquier otro nombre similar, o incluido junto con la documentación en formato papel del Programa, en caso de que la hubiera). El uso que haga el Cliente del componente de otro proveedor que contiene o viene acompañado por su propio acuerdo de licencia, o para el cual IBM hubiera identificado un acuerdo de licencia en uno de los archivos "README" anteriores (o en un archivo o archivos a los que se hace referencia en este documento), estará sujeto a los términos y condiciones de dicho acuerdo de licencia, y no a los de este Acuerdo. Mediante la utilización o no desinstalación de dichos componentes de otros proveedores después de la instalación inicial de los mismos (hecho mediante el cual el Cliente tiene acceso a los acuerdos de licencia aplicables, avisos e información) el Cliente acepta dichos acuerdos de licencia, avisos e información, incluidos los suministrados únicamente en inglés. El Cliente acuerda revisar cualquier archivo "README" actualizado que acompañe las actualizaciones y fixpacks del Programa.

El Programa contiene los siguientes componentes de otros proveedores:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub

LİSANS BİLGİLERİ

Aşağıda listelenen programlar, Garantisi Verilmeyen Programlar İçin Uluslararası Program Lisansı Sözleşmesi koşulları ve aşağıdaki koşullar kapsamında lisanslanmıştır.

Program Adı: IBM TotalStorage CIM Agent for Enterprise Storage Server

Program Numarası: 5648-SSE

Ev Bilgisayarında/Taşınabilir Bilgisayarda Kullanma Yetkisi: 2

Koşullara ilişkin açıklama:

Ev Bilgisayarında/Taşınabilir Bilgisayarda Kullanma Yetkisi:

"1", Programın, her iki makinede aynı anda etkin kullanımda olmaması koşuluyla birincil makineye ve bir başka makineye depolanabileceği anlamındadır.

"2", Programı, ek lisans ücretlerini ödmeden bir başka bilgisayara kopyalayamayacağınız ve bir başka bilgisayarda kullanamayacağınız anlamındadır.

Belirlenmiş İşletim Ortamı

Program belirtileri ve belirlenmiş işletim ortamı bilgileri, Program'la birlikte gelen, varsa READ-ME dosyası gibi belgelerde ya da IBM tarafından yayınlanan bildirme mektubu gibi diğer bilgilere bulunabilir.

Programa Özgü Koşullar

ÜÇÜNCÜ KİŞİ KODU: Program ve Program için ileride gerçekleştirilecek güncellemeler ve düzeltme paketleri, bu Sözleşme'nin kayıt ve koşullarından farklı kayıt ve koşullar kapsamında sağlanan ya da IBM'in size belirli bildirimler ve/veya bilgiler sağlamasını gerektiren bazı üçüncü kişi bileşenlerini içerebilir. Üçüncü kişiye ait bu tür her bileşene ilişkin olarak, IBM, bu üçüncü kişi bileşenini bir "README" dosyasında (ya da düzeltme paketi ya da güncellemeyle gelen güncellenmiş bir "README" dosyasında) ya da bu tür "README" dosyalarında anılan dosya ya da dosyalarda tanımlayacaktır (ve varsa ilişkili lisans sözleşmesi, bildirim ya da ilişkili başka bir bilgiyi dosyaya ekleyecektir) ya da üçüncü kişi bileşeni kendi lisans sözleşmesini içerecek ya da sözleşme bu bileşenle birlikte gönderilecektir (örneğin, bu bileşenin kurulması ya da başlatılması sırasında sağlanacak ya da "README", "COPYING", "LICENSE" ya da genel olarak benzer bir ada sahip bir dosyada bileşenle birlikte gönderilecek ya da varsa Programın belgeleri arasında yer alacaktır). Kendi lisans sözleşmesini içeren ya da bu sözleşmeyle birlikte gönderilen ya da IBM'in yukarıdaki "README" dosyalarından birinde (ya da orada anılan dosya ya da dosyalarda) lisans sözleşmesi tanımladığı bir üçüncü kişi bileşenini kullanmanız, bu Sözleşme'nin değil, adı geçen diğer sözleşmenin kayıt ve koşullarına tabidir. Bu üçüncü kişi bileşenlerinin ilk kuruluşundan sonra bu bileşenleri kullanarak ya da kaldırmayarak (böylece uygulanabilir lisans sözleşmelerine, bildirim ve bilgilere erişerek), yalnızca İngilizce dilinde sağlananlar da dahil olmak üzere tüm bu lisans sözleşmelerini, bildirimleri ve bilgileri kabul etmiş sayılırsınız. Program güncellemeleri ve düzeltme paketleriyle birlikte gönderilen tüm güncellenmiş "README" dosyalarını incelemeyi kabul etmiş sayılırsınız.

KAYNAK KODU: Programın bazı bileşenleri kaynak kodu biçiminde sağlanabilir. Bu sözleşmedeki aykırı herhangi bir ifadeye bakılmaksızın, Program hizmetleri Programla birlikte gönderilen bu bileşenlerin yalnızca değiştirilmemiş, ikili kod sürümleri için sağlanır. Bu bileşenlere ilişkin kaynak kodu ya da gerçekleştirebileceğiniz değişiklikler ya da yaratabileceğiniz bu tür bileşenler için sağlanmaz.

SÖZLEŞME DIŞINDA TUTULAN BİLEŞENLER: IBM veya ilişkili veya bağlı herhangi bir şirketiyle (tamamı "IBM" olarak anılır) aranızdaki herhangi bir başka sözleşmenin kayıt ve koşulları ne olursa olsun, aşağıdaki kayıt ve koşullar, bu Lisans Bilgileri belgesinde tanımlanan "Sözleşme Dışında Tutulan Bileşenler" in tümü için geçerlidir: (a) tüm Sözleşme Dışında Tutulan Bileşenler "Olduğu Gibi" esasıyla sağlanmaktadır; b) IBM, HAK İHLALİ YAPILMAYACAĞINA VE MÜDAHALEYE DAİR GARANTİLER İLE TİCARİLİK VE BELİRLİ BİR AMACA UYGUNLUK İÇİN ZİMNİ GARANTİ VE KOŞULLAR DA DAHİL, VE FAKAT BUNLARLA SINIRLI OLMAKSIZIN, AÇIK VEYA ZİMNİ HİÇBİR GARANTİ VERMEZ VEYA KOŞUL ÖNE SÜRMEZ; c) IBM, Sözleşme Dışı Tutulan Bileşenler'le ilişkili herhangi bir iddiada size karşı yükümlü değildir veya böyle bir iddiaya karşı sizi tazmin etmez; ve d) IBM, Sözleşme Dışı Tutulan Ürünler'le ilgili olarak, doğrudan, dolaylı, arızı, özel, cezai veya sonuçta ortaya çıkan herhangi bir zarardan sorumlu değildir.

Programın içerdiği, Sözleşme Dışında Tutulan Bileşenler şunlardır: (a) Programın kapsadığı ya da içerdiği üçüncü kişi bileşenleri de dahil olmak üzere üçüncü kişi bileşenlerinin tümü ile Program, Program güncellemeleri ve düzeltme paketleriyle birlikte gönderilen herhangi bir LICENSE.TXT dosyasında belirtilen bileşenler ve (b) Programın içerdiği tüm kaynak kodları.

Üçüncü Taraf Kodu

Program ve Program için gerçekleştirilecek güncellemeler ve düzeltme paketleri, bu Sözleşme'nin koşullarından farklı koşullar kapsamında sağlanan ya da IBM'in size belirli bildirimler ve/veya bilgiler sağlamasını gerektiren bazı üçüncü taraf bileşenlerini içerebilir. Üçüncü tarafa ait bu tür her bileşene ilişkin olarak, IBM, bu üçüncü taraf bileşenini bir "README" dosyasında (ya da düzeltme paketi ya da güncellemeyle gelen güncellenmiş bir "README" dosyasında ya da bu tür "README" dosyalarında anılan dosya ya da dosyalarda tanımlayacaktır (ve varsa ilişkili lisans sözleşmesi, bildirim ya da ilişkili başka bir bilgiyi dosyaya ekleyecek) ya da üçüncü taraf bileşeni kendi lisans sözleşmesini içerecek ya da sözleşme bu bileşenle birlikte gelecektir (örneğin, bu bileşenin kurulması ya da başlatılması sırasında sağlanacak ya da "README", "COPYING", "LICENSE" ya da genel olarak benzer bir ada sahip bir dosyada bileşenle birlikte gelecek ya da varsa Programcı'nın belgeleri arasında yer alacaktır). Kendi lisans sözleşmesini içeren ya da bu sözleşmeyle birlikte gelen ya da IBM'in yukarıdaki "README" dosyalarından birinde (ya da orada anılan dosya ya da dosyalarda) bir lisans sözleşmesi tanımladığı bir üçüncü taraf bileşenini kullanmanız, bu Sözleşme'nin değil, sözü geçen diğer sözleşmenin koşullarına tabidir. Bu üçüncü taraf bileşenlerinin ilk kuruluşundan sonra bu bileşenleri kullanarak ya da kaldırmayarak (bu şekilde, uygulanabilir lisans sözleşmelerine, bildirim ve bilgilere erişerek), yalnızca İngilizce dilinde sağlananlar da dahil olmak üzere tüm bu lisans sözleşmelerini, bildirimleri ve bilgileri kabul etmiş sayılırsınız. Program güncellemeleri ve düzeltme paketleriyle birlikte gönderilen tüm güncellenmiş "README" dosyalarını incelemeyi kabul etmiş sayılırsınız.

Program, aşağıdaki üçüncü taraf bileşenlerini içerir:

1. SNIA CIMOM, Version 0.7 2. Open SLP 3. Info-ZIP Unzip Stub



Printed in USA

GC35-0486-00

